# СЧЕТОВОДЕН БАЛАНС - ТЕКУЩ
на М & М ПАРКЕТ ЕООД
към 31.12.2009г.

| АКТИВ | Сума (в хиляди) | | ПАСИВ | Сума (в хиляди) | |
|---|---|---|---|---|---|
| РАЗДЕЛИ, ГРУПИ, СТАТИИ | Текуща година | Предходна година | РАЗДЕЛИ, ГРУПИ, СТАТИИ | Текуща година | Предходна година |
| а | 1 | 2 | а | 1 | 2 |
| **А. ЗАПИСАН, НО НЕВНЕСЕН КАПИТАЛ** | | | **А. СОБСТВЕН КАПИТАЛ** | | |
| | | | I. Записан капитал | 5 | 5 |
| **Б. НЕТЕКУЩИ (ДЪЛГОТРАЙНИ) АКТИВИ** | | | II. Премии от емисии | | |
| I. Нематериални активи | | | III. Резерв от последващи оценки | | |
| 1. Продукти от развойна дейност | | | IV. Резерви | | |
| 2. Концесии, патенти, лицензии, търговски марки, програмни продукти и други подобни права и активи | | | 1. Законови резерви | | |
| | | | 2. Резерв, свързан с изкупени собствени акции | | |
| 3. Търговска репутация | | | 3. Резерв съгласно учредителен акт | | |
| 4. Предоставени аванси и нематериални активи в процес на изграждане | | | 4. Други резерви | 32 | |
| Общо за група I: | | | Общо за група IV: | 32 | |
| II. Дълготрайни материални активи | | | V. Натрупана печалба (загуба) от минали години, в т.ч.: | 2 | 1 |
| 1. Земи и сгради, в т.ч.: | | | *- неразпределена печалба* | *2* | *1* |
| *- земи* | | | *- непокрита загуба* | | |
| *- сгради* | | | Общо за група V: | 2 | 1 |
| 2. Машини, производствено оборудване и апаратура | 42 | | VI. Текуща печалба (загуба) | 2 | 1 |
| 3. Съоръжения и други | | | ОБЩО ЗА РАЗДЕЛ А: | 41 | 7 |
| 4. Предоставени аванси и дълготрайни материални активи в процес на изграждане | | | | | |
| Общо за група II: | 42 | | **Б. ПРОВИЗИИ И СХОДНИ ЗАДЪЛЖЕНИЯ** | | |
| III. Дългосрочни финансови активи | | | 1. Провизии за пенсии и други подобни задължения | | |
| 1. Акции и дялове в предприятия от група | | | 2. Провизии за данъци, в т.ч. | | |
| 2. Предоставени заеми на предприятия от група | | | *- отсрочени данъци* | | |
| 3. Акции и дялове в асоциирани и смесени предприятия | | | 3. Други провизии и сходни задължения | | |
| 4. Предоставени заеми, свързани с асоциирани и смесени предприятия | | | ОБЩО ЗА РАЗДЕЛ Б: | | |
| 5. Дългосрочни инвестиции | | | | | |
| 6. Други заеми | | | **В. ЗАДЪЛЖЕНИЯ** | | |
| 7. Изкупени собствени акции номинална стойност ..... хил. лв. | | | 1. Облигационни заеми с отделно посочване на конвертируемите, в т.ч.: | | |
| Общо за група III: | | | *до 1 година* | | |
| IV. Отсрочени данъци | | | *над 1 година* | | |
| ОБЩО ЗА РАЗДЕЛ Б: | 42 | | 2. Задължения към финансови предприятия | | |
| | | | *до 1 година* | | |
| **В. ТЕКУЩИ (КРАТКОТРАЙНИ) АКТИВИ** | | | *над 1 година* | | |
| I. Материални запаси | | | 3. Получени аванси, в т.ч.: | | |
| 1. Суровини и материали | | | *до 1 година* | | |
| 2. Незавършено производство | | | 2 *над 1 година* | | |
| 3. Продукция и стоки, в т.ч.: | | | 4. Задължения към доставчици, в т.ч.: | | |
| *- продукция* | | | 2 *до 1 година* | | |
| *- стоки* | | | *над 1 година* | | |
| 4. Предоставени аванси | | | 2 5. Задължения по облиги, в т.ч.: | | |
| Общо за група I: | | | *до 1 година* | | |
| II. Вземания | | | *над 1 година* | | |
| 1. Вземания от клиенти и доставчици, в т.ч.: | | | 6. Задължения към предприятия от група, в т.ч.: | | |
| *над 1 година* | | | *до 1 година* | | |
| 2. Вземания от предприятия от група, в т.ч.: | | | *над 1 година* | | |
| *над 1 година* | | | | | |

| АКТИВ<br>РАЗДЕЛИ, ГРУПИ, СТАТИИ | Сума (в хил. лв.)<br>Текуща година | Предходна година |
|---|---|---|
| а | 1 | 2 |
| 3. Вземания, свързани с асоциирани и смесени предприятия, в т.ч. | | |
| *над 1 година* | | |
| 4. Други вземания, в т.ч.: | | |
| *над 1 година* | | |
| Общо за група II: | | |
| III. Инвестиции | | |
| 1. Акции и дялове в предприятия от групата | | |
| 2. Изкупени собствени акции номинална стойност ..... хил. лв. | | |
| 3. Други инвестиции | | |
| Общо за група III: | | |
| IV. Парични средства, в т.ч.: | | 5 |
| *- в брой* | | 3 |
| *- в безсрочни сметки (депозити)* | | 2 |
| Общо за група IV: | | 5 |
| ОБЩО ЗА РАЗДЕЛ В: | | 7 |
| | | |
| Г. РАЗХОДИ ЗА БЪДЕЩИ ПЕРИОДИ | | |
| | | |
| | | |
| | | |
| | | |
| | | |
| | | |
| СУМА НА АКТИВА (А+Б+В+Г) | 42 | 7 |

| ПАСИВ<br>РАЗДЕЛИ, ГРУПИ, СТАТИИ | Сума (в хил. лв.)<br>Текуща година | Предходна година |
|---|---|---|
| а | 1 | 2 |
| 7. Задължения, свързани с асоциирани и смесени предприятия, в т.ч.: | | |
| *до 1 година* | | |
| *над 1 година* | | |
| 8. Други задължения, в т.ч.: | 1 | |
| *до 1 година* | | |
| *над 1 година* | 1 | |
| *- към персонала, в т.ч.:* | | |
| *до 1 година* | | |
| *над 1 година* | | |
| *- осигурителни задължения, в т.ч.:* | | |
| *до 1 година* | | |
| *над 1 година* | | |
| *- данъчни задължения, в т.ч.:* | | |
| *до 1 година* | | |
| *над 1 година* | | |
| ОБЩО ЗА РАЗДЕЛ В, в т.ч.: | 1 | |
| *до 1 година* | | |
| *над 1 година* | 1 | |
| | | |
| Г. ФИНАНСИРАНИЯ И ПРИХОДИ ЗА БЪДЕЩИ ПЕРИОДИ, в т.ч.: | | |
| *- финансирания* | | |
| *- приходи за бъдещи периоди* | | |
| | | |
| СУМА НА ПАСИВА (А+Б+В+Г) | 42 | 7 |

Дата на съставяне:17.02.2010год.

Съставител:.....

Ръководител:.....

Вярно с оригинала:

Приложение № 2
към СС 1

# ОТЧЕТ ЗА ПРИХОДИТЕ И РАЗХОДИТЕ - ТЕКУЩ
## на М & М ПАРКЕТ ЕООД
## за 31.12.2009г.

| НАИМЕНОВАНИЕ НА РАЗХОДИТЕ | Сума (в хил.лв.) Текуща година | Предходна година | НАИМЕНОВАНИЕ НА ПРИХОДИТЕ | Сума (в хил.лв.) Текуща година | Предходна година |
|---|---|---|---|---|---|
| а | 1 | 2 | б | 1 | 2 |
| **А. РАЗХОДИ** | | | **Б. Приходи** | | |
| 1. Намаление на запасите от продукция и незавършено производство | | | 1. Нетни приходи от продажби, в т.ч.: | 41 | 34 |
| 2. Разходи за суровини, материали и външни услуги, в т.ч.: | 1 | 3 | *а) продукция* | | |
| *а) суровини и материали* | *1* | | *б) стоки* | *40* | *33* |
| *б) външни услуги* | | *3* | *в) услуги* | *1* | *1* |
| 3. Разходи за персонала, в т.ч.: | 6 | 5 | 2. Увеличение на запасите от продукция и незавършено производство | | |
| *а) разходи за възнаграждения* | *6* | *5* | 3. Разходи за придобиване на активи по стопански начин | | |
| *б) разходи за осигуровки, в т.ч.:* | | | 4. Други приходи, в т.ч.: | | 4 |
| *- осигуровки, свързани с пенсии* | | | *- приходи от финансирания* | | |
| 4. Разходи за амортизация и обезценка, в т.ч.: | 8 | | **Общо приходи от оперативна дейност (1+2+3+4)** | 41 | 38 |
| *а) разходи за амортизация и обезценка на дълготрайни материални и нематериални активи, в т.ч.:* | *8* | | | | |
| *- разходи за амортизация* | *8* | | 5. Приходи от участия в дъщерни, асоциирани и смесени предприятия, в т.ч.: | | |
| *- разходи от обезценка* | | | *- приходи от участия в предприятия от група* | | |
| *б) разходи от обезценка на текущи (краткотрайни) активи* | | | 6. Приходи от други инвестиции и заеми, признати като нетекущи (дългосрочни) активи, в т.ч.: | | |
| 5. Други разходи, в т.ч.: | 22 | 29 | *- приходи от предприятия от група* | | |
| *а) балансова стойност на продадените активи* | *22* | *29* | 7. Други лихви и финансови приходи, в т.ч.: | | |
| *б) провизии* | | | *а) приходи от предприятия от група* | | |
| **Общо разходи за оперативна дейност (1+2+3+4+5)** | 37 | 37 | *б) положителни разлики от операции с финансови активи* | | |
| | | | *в) положителни разлики от промяна на валутни курсове* | | |
| 6. Разходи от обезценка на финансови активи, включително инвестициите, признати като текущи (краткосрочни) активи, в т.ч.: | | | **Общо финансови приходи (5+6+7)** | | |
| *- отрицателни разлики от промяна на валутни курсове* | | | | | |
| 7. Разходи за лихви и други финансови разходи, в т.ч.: | 2 | | | | |
| *а) разходи, свързани с предприятия от група* | | | | | |
| *б) отрицателни разлики от операции с финансови активи* | | | | | |
| **Общо финансови разходи (6+7)** | 2 | | | | |
| 8. Печалба от обичайната дейност | 2 | 1 | 8. Загуба от обичайната дейност | | |
| 9. Извънредни разходи | | | 9. Извънредни приходи | | |
| **Общо разходи (1+2+3+4+5+6+7+9)** | 39 | 37 | **Общо приходи (1+2+3+4+5+6+7+9)** | 41 | 38 |
| **10. СЧЕТОВОДНА ПЕЧАЛБА (общо приходи - общо разходи)** | 2 | 1 | **10. СЧЕТОВОДНА ЗАГУБА (общо приходи - общо разходи)** | | |
| 11. Разходи за данъци от печалбата | | | | | |
| 12. Други данъци, алтернативни на корпоративния данък | | | | | |
| **13. ПЕЧАЛБА (10 - 11 - 12)** | 2 | 1 | **11. ЗАГУБА (10 - ред.11 и 12 от раздел А)** | | |
| Всичко (Общо разходи + 11+ 12 + 13) | 41 | 38 | Всичко (Общо приходи + 11) | 41 | 38 |

Дата на съставяне: 17.02.2010год.

Съставител.....

Ръководител.....

Верно с оригинала!

**ОТЧЕТ**

**за паричните потоци по прекия метод - ТЕКУЩ**

**на М & М ПАРКЕТ ЕООД**

**за 31.12.2009г.**

**Приложение № 1**
**към СС 7**

**(в хил. лв.)**

| Наименование на паричните потоци | Текуща година | | | Предходна година | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | постъп-ления | плащания | нетен поток | постъп-ления | плащания | нетен поток |
| а | 1 | 2 | 3 | 4 | 5 | 6 |
| *А. Парични потоци от основна дейност* | | | | | | |
| 1.Парични потоци , свързани с търговски контрагенти | 81 | 78 | 3 | 38 | 34 | 4 |
| 2. Парични потоци , свързани с краткосрочни финансови активи, държани за търговски цели | | | | | | |
| 3. Парични потоци , свързани с трудови възнаграждения | | 6 | (6) | | 5 | (5) |
| 4. Парични потоци , свързани с лихви, комисионни, дивиденти и други подобни | | | | | | |
| 5. Парични потоци от положителни и отрицателни валутни курсови разлики | | | | | | |
| 6. Платени и възстановени данъци върху печалбата | | | | | | |
| 7. Плащания при разпределение на печалби | | | | | | |
| 8. Други парични потоци от основна дейност | | | | | | |
| **Всичко парични потоци от основна дейност (А)** | 81 | 84 | (3) | 38 | 39 | (1) |
| *Б. Парични потоци от инвестиционна дейност* | | | | | | |
| 1. Парични потоци , свързани с дълготрайни активи | | | | | | |
| 2. Парични потоци , свързани с краткосрочни финансови активи | | | | | | |
| 3. Парични потоци , свързани с лихви, комисионни, дивиденти и други подобни | | | | | | |
| 4. Парични потоци от бизнес комбинации - придобивания | | | | | | |
| 5. Парични потоци от положителни и отрицателни валутни курсови разлики | | | | | | |
| 6. Други парични потоци от инвестиционна дейност | | | | | | |
| **Всичко парични потоци от инвестиционна дейност (Б)** | | | | | | |
| *В. Парични потоци от финансова дейност* | | | | | | |
| 1. Парични потоци от емитиране и обратно придобиване на ценни книжа | | | | | | |
| 2. Парични потоци от допълнителни вноски и връщането им на собствениците | | | | | | |
| 3. Парични потоци, свързани с получени или предоставени заеми | 21 | 21 | | | | |
| 4. Парични потоци , свързани с лихви, комисионни, дивиденти и други подобни | | 2 | (2) | | | |
| 5. Плащания на задължения по лизингови договори | | | | | | |
| 6. Парични потоци от положителни и отрицателни валутни курсови разлики | | | | | | |
| 7. Други парични потоци от финансова дейност | | | | | | |
| **Всичко парични потоци от финансова дейност (В)** | 21 | 23 | (2) | | | |
| *Г. Изменения на паричните средства през периода (А+Б+В)* | 102 | 107 | (5) | 38 | 39 | (1) |
| *Д. Парични средства в началото на периода* | | | 5 | | | 6 |
| *Е. Парични средства в края на периода* | | | | | | 5 |

**Дата на съставяне:17.02.2010год.**

**Съставител:**.....

**Ръководител:**.....

М & М ПАРКЕТ ЕООД ЯМБОЛ

Вярно с оригинала!

М & М ПАРКЕТ ЕООД ЯМБОЛ

**ОТЧЕТ**
**за собствения капитал**
**на М & М ПАРКЕТ ЕООД**
**за 31.12.2009г.**

**Приложение № 4**
**към СС 1**

**(в хил. лв.)**

| Показатели | Записан капитал | Премии от емисии | Резерв от последващи оценки | Резерви | | | | Финансов резултат от минали години | | Текуща печалба/загуба | Общо собствен капитал |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | | Законови | Резерв, свързан с изкупени собствени акции | Резерв съгласно учредителен акт | Други резерви | Неразпределена печалба | Непокрита загуба | | |
| а | 1 | 2 | 3 | 4 | 5 | 6 | 7 | 8 | 9 | 10 | 11 |
| 1. Салдо в началото на отчетния период | 5 | | | | | | | 2 | | | 7 |
| 2. Промени в счетоводната политика | | | | | | | | | | | |
| 3. Грешки | | | | | | | | | | | |
| 4. Салдо след промени в счетоводната политика и грешки | | | | | | | | | | | |
| 5. Изменения за сметка на собствениците, в т.ч.: | | | | | | | 32 | | | | 32 |
| *- увеличение* | | | | | | | *32* | | | | *32* |
| *- намаление* | | | | | | | | | | | |
| 6. Финансов резултат за текущия период | | | | | | | | | | 2 | 2 |
| 7. Разпределения на печалба, в т.ч.: | | | | | | | | | | | |
| *- за дивиденти* | | | | | | | | | | | |
| 8. Покриване на загуба | | | | | | | | | | | |
| 9. Последващи оценки на активи и пасиви | | | | | | | | | | | |
| *- увеличения* | | | | | | | | | | | |
| *- намаления* | | | | | | | | | | | |
| 10. Други изменения в собствения капитал | | | | | | | | | | | |
| 11. Салдо към края на отчетния период | 5 | | | | | | 32 | 2 | | 2 | 41 |
| 12. Промени от преводи на годишни финансови отчети на предприятия в чужбина | | | | | | | | | | | |
| 13. Собствен капитал към края на отчетния период (11+-12) | 5 | | | | | | 32 | 2 | | 2 | *41* |

**Дата на съставяне:17.02.2010год.**

**Съставител:**.....

**Ръководител:**.....

Вярно с оригинала:

**СПРАВКА**
**за нетекущите (дълготрайните) активи**
**на М & М ПАРКЕТ ЕООД**
**към 31.12.2009г.**

**Приложение № 5**
**към СС 1**

**(в хил. лв.)**

| Показатели | Отчетна стойност на нетекущите активи | | | | Последваща оценка | | | Амортизации | | | | Последваща оценка | | Преоценена амортизация в края на периода | Балансова стойност в края на периода |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | В началото на периода | На постъпили през периода | На излезли през периода | В края на периода | Увеличение | Намаление | Преоценена стойност | В началото на периода | Начислена през периода | Отписана през периода | В края на периода | Увеличение | Намаление | | |
| а | 1 | 2 | 3 | 4 | 5 | 6 | 7 | 8 | 9 | 10 | 11 | 12 | 13 | 14 | 15 |
| I. Нематериални активи | | | | | | | | | | | | | | | |
| 1. Продукти от развойна дейност | | | | | | | | | | | | | | | |
| 2. Концесии, патенти, лицензии, търговски марки, програмни продукти и други подобни права и активи | | | | | | | | | | | | | | | |
| 3. Търговска репутация | | | | | | | | | | | | | | | |
| 4. Предоставени аванси и нематериални активи в процес на изграждане | | | | | | | | | | | | | | | |
| Общо за група I: | | | | | | | | | | | | | | | |
| II. Дълготрайни материални активи | | | | | | | | | | | | | | | |
| 1. Земи и сгради, в т.ч.: | | | | | | | | | | | | | | | |
| - земи | | | | | | | | | | | | | | | |
| - сгради | | | | | | | | | | | | | | | |
| 2. Машини, производствено оборудване и апаратура | | | | | | | | | | | | | | | |
| 3. Съоръжения и други | | 50 | | 50 | | | 50 | | 8 | | 8 | | | 8 | 42 |
| 4. Предоставени аванси и дълготрайни материални активи в процес на изграждане | | | | | | | | | | | | | | | |
| Общо за група II: | | 50 | | 50 | | | 50 | | 8 | | 8 | | | 8 | 42 |
| III. Дългосрочни финансови активи | | | | | | | | | | | | | | | |
| 1. Акции и дялове в предприятия от група | | | | | | | | | | | | | | | |
| 2. Предоставени заеми на предприятия от група | | | | | | | | | | | | | | | |
| 3. Акции и дялове в асоциирани и свързани предприятия | | | | | | | | | | | | | | | |
| 4. Предоставени заеми, свързани с асоциирани и свързани предприятия | | | | | | | | | | | | | | | |
| 5. Дългосрочни инвестиции | | | | | | | | | | | | | | | |
| 6. Други заеми | | | | | | | | | | | | | | | |
| 7. Изкупени собствени акции | | | | | | | | | | | | | | | |
| Общо за група III: | | | | | | | | | | | | | | | |
| IV. Отсрочени данъци | | | | | | | | | | | | | | | |
| Общо нетекущи (дълготрайни) активи (I+II+III+IV) | | 50 | | 50 | | | 50 | | 8 | | 8 | | | 8 | 42 |

Дата на съставяне: 17.02.2010год.

Съставител: .....

Ръководител: .....

ЯМБОЛ

Вярно с оригинала:

| М и М ПАРКЕТ ЕООД |
|---|
| Съставител /предприятие,поделение/ |
| Ямбол ул."Независима България" 19 |
| Град/село/ ул.№ |

| ЕИК по БУЛСТАТ | | | | | | | | | | | | | НОК |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| Юридическа единица | | | | | | | | | Клон/ Подел. | | | | клас |
| 1 | 2 | 8 | 6 | 1 | 9 | 1 | 5 | 5 | | | | | |

**Справка за оповестяване на счетоводната политика на**

**М и М ПАРКЕТ ЕООД, ЯМБОЛ**

**към 31 декември 2009**

**1. Регистрация**

"М и М ПАРКЕТ" ЕООД е дружество с ограничена отговорност, регистрирано с Решение № 191 / 25.01.2007 г. в Ямболския окръжен съд по ф.дело № 57 по описа за 2007 г.. Седалището на фирмата е в гр.Ямбол , ул." Независима България " №19 . Управител на фирмата е Мирослав Милчев Георгиев.

Предметът на дейност на дружеството е свързан с покупко-продажба, поставяне, цикляне, лакиране, поддръжка на паркет и подови настилки.

**2. База за изготвяне на годишния счетоводен отчет**

Дружеството води своето текущо счетоводство и изготвя счетоводните си отчети в съответствие с изискванията на българското счетоводно и търговско законодателство. Настоящия годишен счетоводен отчет е изготвен при спазване на принципа на историческата цена.

Предприятието се е съобразило с настъпилите промени в Закона за счетоводството и новите Национални стандарти за финансови отчети за малки и средни предприятия. Всички данни за 2008 година в настоящия финансов отчет са в хил. лв.

**Оповестяване по стандарти**

**1. НСФОМСП 2 Отчитане на стоково-материалните запаси**

**1.1.** Възприет е препоръчителният подход при отписване на стоково-материалните запаси при тяхното потребление, като предприятието използва метода на среднопретеглената стойност.

**1.2** Разходите за продажбата и поддръжката на ламинати са изцяло преки.

**2.НСФОМПС 4 Отчитане на амортизациите**

**2.1.** Възприет е линейният метод на амортизация и този метод се прилага за всички групи активи.

**3. НСФОМПС 7 Отчети за паричните потоци**

**3.1** Парични средства в края на периода са 32,45 лв в касата и 0,81 лв по разплащателната сметка на М и М ПАРКЕТ ЕООД. Дружеството има открита разплащателна сметка в Про Кредит Банк клон Ямбол . Посочените суми в отчета за паричния поток като парични средства в началото и края на периода отговарят на сумите, посочени в съответните статии в счетоводния баланс на дружеството.

**4. НСФОМПС 8 Нетни печалби или загуби за периода,фундаментлани грешки и промени в счетоводната политика**

**4.1** Възприет е препоръчителният подход при фундаментални грешки и при промени в счетоводната политика, но такива за периода няма, както няма и извънредни статии. Приходите от извършените продажби и услуги през годината са 40867,70 лв.

**5. НСФОМПС 10 Събития, настъпили след датата на годишния финансов отчет**

**5.1** Дружеството не отговаря на условията за публикуване на ГФО и няма събития, настъпили след съставянето на ГФО.

**6. НСФОМПС 12 Данъци от печалбата**

**6.1.** Дружеството приключва 2009г. с печалба 2401,29 лв. Полагащият се корпоративен данък е в размер на 240,13 лв. През годината не са правени авансови вноски.

**7. НСФОМПС 18 Приходи**

**9.1.** Приходите се оценят по справедлива стойност на полученото или подлежащо на получаване възнаграждение под формата на парични средства или парични еквиваленти. Приходите от всяка сделка се признават едновременно с извършените за нея разходи ( принцип на съпоставимост на приходите и разходите)

**9.2.** Приходите от дейността на предприятието за периода са 40867,70 лв.

**8. НСФОМПС 19 Персонал**

**10.1.** Начислените суми за възнаграждения на персонала са в размер на 5283,42лв.

**10.2.** Неизплатените възнаграждения на персонала към края на отчетния период са в размер на 313,36 лв.

Показателите за изчислени рентабилност, ефективност, ликвидност, финансова независимост и обращаемост на материалните запаси са представени в следващите четири листа.

*17 февруари 2010*
*Ямбол*

**Съставител:** */К.Арабаджиева /*

**Управител:** */М.Георгиев/*

Вярно с оригинала: